Poliittisesti ja industrialisesti yhdistyneen köyhälistön voimaa ei mikään mahti mailmassa voi kukistaa.

TOVERI

LÄNNEN SUOMALAISEN TYÖVÄESTÖN ÄÄNENKANNATTAJA

ORGAN OF THE WORKING CLASS IN THE WESTERN STATES. THE ONLY SOCIALIST DAILY IN THE WEST

The circulation of the Toveri is greater than the combined circulation of all other newspapers printed in Astoria.

No. ~~193~~ 192 — Tiistaina, Elok. 20.—Tuesday, August 20. — 1918.—YHDESTOISTA VUOSIK.—VOL. XI.

Lahtari-Suomi varustautuu kiireesti sotatoimintaan

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Aug. 20, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th. 1917.)

Tukholma. — Helsingissä ilmestyvän ruotsalaisen lehden Hufvudstadsbladetin kirjeenvaihtaja ilmottaa Pietarista, että Pietarin saksalaiset piirit myöntävät Saksan sotajoukkojen saapuvan Pietariin.

Venäjän rauhanehdoissa Suomelle myönnetään osa Venäjän-Karjalaa, jos Suomi puolestaan luovuttaa osan eteläKarjalaa — n.k. Karjalan kannaksen — Venäjälle. Näiden ehtojen mukaan Suomen kaakkoisraja, jonka venäläiset nykyisenäkin väittävät Pietarin turvallisuudelle vaaralliseksi, tulisi kulkemaan pohjoisempana Viipurin seuduilta Käkisalmeen. Venäjä myös vaatii Suomelta korvausta kaikista valtauksista ja anastuksista, kuten linnotuksista ja sotatarpeista. Suomen olisi myös maksettava osa Venäjän sotavelkaa. (Venäjä on kieltänyt tunnustamasta velkojaan liittolaisille, mutta Brest-Litovskin rauhassa suostui maksamaan Saksalle 9,000,000,000 ruplaa sotakorvausta.)

Lahtarien sotahommat.

Useiden tuhansien saksalais-suomalaisten sotamiesten kerrotaan kiireellä rakentavan rautatietä Inarin kautta Petshankaan, jossa syyshyökkäyksen pitäisi alkaman. Tämä toimenpide on todellisena syynä Suomen sotaministerin lausuntoon, että sotajoukkoja ei hajoteta "koska Muurmannin rannikolta käsin uhkaava vaara on lisääntymässä."

Hiiltä Huippuvuorilla.

Englanti aikoo lähettää komissionin Huippuvuorille luutnantti Shackletonin johdolla tutkimaan saaren mineraalialueita. Skandinavian maat ovat viime kuukausien aikana hankkineet paljon hiiltä saarilta.

Espanja ei ole uhannut Saksaa

Huhut kielletään virallisesti.

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Aug. 20, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

San Sebastian, Espanja, 19 p. elok. — Ulkoministeri Dato antamassaan lausunnossa kieltää sanomalehdissä kierrelleen kertomuksen, että Espanja olisi uhannut takavarikoida Saksan kauppalaivat, jos upotuksia jatkuu Espanjan vesillä. Piti kovasti pahana edesvastuuttomia tiedonantoja, "koska ne saattoivat järkyttää maan rauhaa."

JUNATYÖLÄISIÄ KEHOTETAAN OLEMAAN KOHTELIAITA

Washington, 19 p. elok. — "Yleisö menköön vaikka helvettiin"-ohjelmaa ei enää siedetä rautateillä, joita hallitus kontrolloi, selittää rautatietirehtööri McAdoo kohteliaisuuteen kehottavassa kiertokirjeessään junatyöläisille. Yleisöä on palveltava kohteliaasti ja tehokkaasti, sanoo McAdoo. Hallituksen korviin on tullut paljon valituksia rautateiden palvelusväen epäkohteliaisuudesta.

KAPAKAT SULJETTU JÄÄN PUUTTEESSA.

Kansas City, 19 p. elok. — Kaupungin majuri James Cowgill antoi määräyksen kapakoitten sulkemisesta siihen saakka, että kaupungissa on riittävä määrä jäätä sairaaloitten tarpeiksi ja ruokaloihin ruuan säilyttämiseksi. Kaupungissa on vallinnut ankara jääpula viimeisen viikon ajalla.

SOTAUUTISIA

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Aug. 20, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

(U. P:n sähkösanomia Toverille)

Ranskalaiset toimessa.

Pariisi, 20 p. elok. — Leveällä rintamalla Oisen ja Aisnen välillä hyökkäävä kenraali Manginin armeija on tunkenut syvän kiilan vihollisen linjoihin länsirintaman tärkeimmässä kohdassa. Saksalaisten sivustat Picardien taistelualueella ja Rheims-Soissonsin rintamalla Vesle-joella ovat vaarassa tulla saarretuksi. Jos vihollinen pakotetaan peräänty mään, niin täytyy sen jättää kaikki tykistönsä Noyonin taakse. Saksalaisten asemat Noyonin seuduilla ovat kukistumaisillaan. Kaikki vihollisen Aisnen ja Ailetten laaksoa hallitsevat kukkulat ovat vallotetut ja Audignicourtin rotko on kokonaan ympäröity.

Japanilaiset Nikolajevskissa.

Lontoo, 20 p. elok. — Japanilaiset sotajoukot ovat astuneet maihin Nikolajevskissa, joka on tärkeä kaupunki Amur-joen suussa, 750 mailia pohjoiseen Vladivostokista.

Itävalta ei luovuta joukkoja länsirintamalle

Zürich, Sweitsi, 20 p. elok. — Vienissä kiertävä huhu kertoo, että keisari Kaarle on kieltäytynyt lähettämästä Itävallan sotajoukkoja länsirintamalle. Eräs vahvistamaton tiedonanto kertoi äskettäin, että länsirintamalla oli tavattu divisiona itävaltalaista sotaväkeä.

Keisari Wilhelmin sanotaan vaatineen Itävallasta 15 divisioonaa.

Sukellusveneillä asemapaikka Amerikan rannikolla

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Aug. 20, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Washington, 19 p. elok. — Amerikan laivastovirkailijat ovat nyt vakuutettuja, että saksalaisten sukellusveneiden miehistöt ovat kanssakäymisissä henkilöiden kanssa mantereella ja että viholliset merisotilaat ovat käyneet maissakin.

Laivastodepartmentille on amerikalaisen höyrylaivan Jenkinsin kapteeni antanut raportin, jossa väittää tavanneensa eräässä New Yorkin kapakässa saman sukellusvenekomentajan, joka oli käynyt hänen laivallaan lähellä Amerikan rannikkoa.

Kolme sukellusvenettä toiminut.

Amerikan rannikolla toimineista kolmesta sukellusveneestä on nyt kaksi lopettanut toimintansa. Yhdestä ei ole kuultu mitään senjälkeen kun sitä "pommitettiin" syvyyslatingeilla.

Amerikan laivastoviraston arvioiden mukaan on Saksalta upotettu sodan aikana 200 sukellusvenettä ja samojen arvioiden mukaan lienee nykyään noin 160 tai 180 toiminnassa.

Katkasseet kaapeleita.

Tänään saatiin myös tiedoksi, että sukellusveneet olivat katkasseet Ranskan atlantintakaisen kaapelin erään amerikalaisen sataman edustalla, mutta kaapeli on sittemmin korjattu. Tämä on toinen kerta kun kaapeli on siten katkaistu.

Amerikan vesillä toimineet sukellusveneet ovat olleet risteilijätyyppiä, joiden toimintasäde asemapaikalta on 17,000 meripeninkulmaa. Laivat ovat asetetut kahdella 5.9 tuuman tykillä. Yhden aluksista arvellaan olleen erikoisesti varustetun kaapelien katkaisemista varten.

Englannin työväki toimii Mooneyn puolesta

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Aug. 20, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th. 1917.)

San Francisco, Cal., 19 p. elok. —Työväen kansainvälinen puolustusliitto ilmottaa, että Englannin rakennustyöläisten liitto on lähettänyt sähkösanoman presidentti Wilsonille ja Californian kuvernöörille Stephensille, pyytäen asianomaisia sodan tähden menettelemään maltillisesti Mooneyn jutussa.

Yksinäis. miehet armeijaan talven ajalla

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Aug. 20, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Washington, D. C., 19 p. elok. —Kongressin kokoontuessa tänään kesäloman jälkeen otettiin heti esille hallituksen miesvoimalakiehdotus käsiteltäväksi. Sotilasasioitten valiokunnan istunnossa esiintyi kenraali March vakuutellen, että sota päättyy hallituksen ohjelman noudattamisella vuonna 1919. Senaatissa samaan aikaan päätettiin, että kesäloma keskeytetään ja vakinaiset istunnot aletaan torstaina t. k. 22 p. jolloin senaatissa otetaan esille hallituksen lakiehdotus. Viikon loppupäivinä tullee todennäköisemmin lakiehdotus hyväksytyksi samaan aikaan sekä senaatissa että edustajahuoneessa.

Viittaukset, että 5 miljoonan armeija veisi kokonaan Amerikan miesvoiman torjui kenraali March nauraen, mutta hän yhtyi sotaministeri Bakerin kanssa sanomaan, että se kyllä edustaa nykyisin suurinta miesvoimaa minkä Amerika voi saada liikkeelle. Sotaministeri selitti hallituksen suunnitelmana olevan kutsua aseisiin miehet ikäluokittain jakaen kolmeen, ehkäpä 5 ikäluokkaan; ensimäiseen 19 ja 37 ikävuoden välillä olevat, toiseen 37 ja 45 ikävuoden ja kolmanteen 18 ja 19 ikävuoden välillä olevat nuorukaiset. Kenraali March selitti, että kaikki yksinäiset 18 ja 45 ikävuoden välillä olevat miehet tarvitaan seuraavaan kevääseen mennessä. Hallitus on järjestänyt lähetysmahdollisuuden varustaen laivoja ja samoin on pidetty huolta armeijan varustamisesta, niin selitti kenraali.

Käsiteltäessä Thomasin tekemää lisäystä, joka määrää, että asevelvollisten on pysyttävä uskollisesti työnteettäjän palveluksessa selitti sotaministeri, ettei hallituksella ole mitään sitä vastaan etenkin kun sen voimaanpano on jätetty presidentin valtaan. Säästettyihin luokkiin asetettujen miesten vapautuksen peruuttamisen suhteen ministeri sanoi:

"Se näyttää minusta aivan johdonmukaiselta ja oikealta."

Lakkojen sattuessa hän sanoi presidentin voivan päättää, josko työstä lakkaaminen oli tapahtunut "vakaassa mielessä" taikka ei, milloin vapautukset ovat peruutettavat.

"Te siis valmistaudutte käyttämään asevelvollisuuspakkoa teollisuusselkkausten selvittämiseen?" kysyttiin sotaministeriltä.

"Kyllä, rajotetussa määrässä," vastasi ministeri.

Sotilasasioitten valiokunnan puheenjohtaja Dent riensi silloin selittämään, ettei tätä lisäystä hallituksen ehdotukseen sotaministeristö ollut sisällyttänyt ja että hänen mielestään kongressin asiana oli tehdä sellainen päätös teollisuustöissä velvollisuuksiensa laiminlyövien suhteen.

Sotaministeri Baker ja kenraali March sen lisäksi selittivät, ettei säädös ollut itsestään sitova kun presidentille oli jääpä valta päättää asian suhteen.

Baker selitti, että koska työväkeä on täytynyt viedä sotapalvelukseen maanviljelystöistä niin on kohtuullista, että ammattitaitoiset työläiset pysyvät työssä. Laajennettaessa asevelvollisten ikärajoja selitti sotaministeri olevan välttämätöntä antaa paikallisille kutsuntatoimistoille enemmän valtaa ammatin ja työalan nojalla vapautusten myöntämiseen lukien välttämättömiin teollisuusaloihin myöskin maanviljelyksen. Sotaministeri selitti ettei aikeena ole viedä sotapalvelukseen enää maanviljelystyöläisiä. Kenraali Crowder selitti maanviljelystöistä miesten sotapalvelukseen viennin tähän saakka tapahtuneen suurimmaksi osaksi paikallisten kutsuntatoimistojen toimesta, eikä kansallisen kutsuntaviraston määräyksestä.

American Federation of Labor liiton kirjuri Morrison sekaantui kuulusteluun asettamaan vastalauseensa työssä pysymistä koskevaa lisäysehdotusta vastaan. Hän sanoi m.m.:

"Kysymystäkään ei voi olla siitä etteikö Amerikan työväki pysyisi hallituksen mukana. Työväki tekee asemassaan parhaansa, mutta tämä lisäys ei ole sen vähempää kuin työpakkosäädös."

Petkuttaja vankilaan

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Aug. 20, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Washington, D. C., 19 p. elokuuta. — Armeijan terveydenhoitokuntaan kuuluva ensimäinen luutnantti Milo O. Frank, Camp Sheridanin harjotusleirilta Alabamassa on määrätty erotettavaksi armeijasta, menettämään arvonsa ja pidettäväksi vankeudessa 5 vuotta hallituksen kuritushuoneessa Leavenworthissa siitä syystä, että hän oli kavaltanut hallituksen varoja, perien hallituksen rahoista maksun sellaisista lääkintätarpeista, joita ei oltu ostettu ensinkään. Tuomion antoi sotaoikeus ja sen vahvisti presidentti.

5,000 kiinalaista joutilaana tulvien tähden

Honkong, Kiina, 17 p. elok.—Tung Kiang joen tulvan takia on 5,000 kiinalaista perhettä joutunut kodittomaksi ja noin 25,000 on joutunut ravinnon puutteeseen. Amerikan Punasen Ristin yhdistys antaa tilapäistä avustusta.

Sosialistien vaaliohjelma julaistaan

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Aug. 20, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Chicago, Ill. Sosialistipuolueen toimeenpanevakomitea tulee äsken pidetyn puoluekokouksen ja ennemmin hyväksytyn puoluehjelman mukaan julkaisemaan heti puolueen vaalitaisteluohjelman syksyllä toimitettavia kongressimiesvaaleja varten. Ohjelma annetaan kahdessa julistuksessa, joista toisessa käsitellään sotakysymystä ja toisessa yleensä yhteiskunnallisten olojen uudistamista. Sotaa koskeva julistus tulee tavallaan vastaukseksi "Kansallisen Turvallisuuden Liitolle" (National Security League) sosialistipuolueen toimeenpanevalle komitealle liiton lähettämän kirjelmän johdosta, jossa kirjelmässä sanottu liitto oli vakuuttanut, ettei se vastusta enemmän sosialistipuoluetta kuin demokraatti- ja republikaanipuolueita, vaan yksinomaan on kohdistanut taisteluvoimansa epälojaalisia vastaan.

Sosialistipuolueen vastauksessa tullaan osoittamaan, että johtavat miehet "Kansallisen Turvallisuuden Liitossa" ovat olleet ennen sodan syttymistä ystävällisissä suhteissa keisarin kanssa ja että he edelleen edustavat tässä maassa "keisarillisuutta" ja siis ovat todellisuudessa saksalais-ystävällisiä ja epälojaalisia kansaa kohtaan.

Yhteiskunnallisten uudistusten ohjelma sisältää noin 5,000 sanaa käsitellen ensiksi rauhanteon ehtoja ja mailman kansojen liittäytymiskysymystä. Sisäisiä oloja koskeva osa käsittää teollisuuksien hallituksen huostaan ottamisen ja kansanvaltaisesti hallitsemisen, sotajoukkojen hajottamisen, hallituksen uudestaan järjestämisen, yksilöitten vapautta koskevien säädösten, verotusjärjestelmän, luottolaitoksen ja muitten uudistamisen sekä uuden ohjelman maanviljelyksen ja kansallisrikkauksien säilyttämisen järjestämisestä, vankienhoidon parantamisesta ja neekerikysymyksen ratkaisemisesta.

Ohjelman katsotaan olevan täydellisimmän mitä sosialistipuolue on vielä ennen julkaissut ja toimenpiteisiin on ryhdytty ohjelman mahdollisimman laajalle levittämiseen tulevan vaalitaistelun aikana. Ohjelma julkaistanee piakkoin.

Sota raivoaa leivättömässä Pietarissa

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Aug. 20, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Amsterdam, 19 p. elok. — Berliinistä tiedotetaan, että sadottain ihmisiä on tapettu Pietarin leipämellakoissa.

Kaksi päivää leipää vailla olleet työläisjoukot marssivat kaduilla huutaen: "Pois saksalaiset!" Seurauksena oli taistelu lättiläisen kaartin kanssa ja molemmin puolin kaatui ja haavottui satoja.

Pietari on julistettu sotatilaan.

Tiedonannoissa sanotaan, että asukkaat vaativat saksalaisten apua bolshevikeja vastaan.

Niin vajanaisia kuin kaikki sensuroidut tiedonannot Pietarista ovatkin, ilmenee edelläolevasta, että bolshevikit, s. t. s. Pietarin työläiset eivät suinkaan ole Saksan liittolaisia, niinkuin katalasti väitetään.

"Pietarin asukkailla," jotka vaativat saksalaisten saapumista, tarkotetaan tietysti porvarillisia ja taantumuksellisia, joiden joukossa on suuri prosentti, ellei suurin, saksalaisia, joiden hallussa Pietarin liike-elämä suureksi osaksi on ollut.

30,000 vangittu.

Washington, 19 p. elok. — Tukholmasta ilmotetaan virallisesti Pietarissa vallitsevasta "hirmuvallasta". Arvioidaan, että elokuun ajalla on toimitettu 30,000 vangitsemista, etupäässä keskiluokan ja upseeriston keskuudessa.

Bolshevikijohtajien sanotaan olevan sotalaiva Auroran kannella Pietarin ja Kronstadtin välillä.

Amsterdam, 19 p. elok. — Sähköttäen Pietarista Düsseldorf Nachrichtenin kirjeenvaihtaja lainaa sanomalehti Pravdasta seuraavaa:

"Venäjän sekaantuminen sotaan on välttämätöntä. Sentähden on päätetty siirtää hallitus toiseen paikkaan ja paikaksi on valittu Kronstadt. Kaikkiin valmistuksiin on ryhdytty hallituksen siirtämiseksi sinne."

Venäjän sisäinen sekasorto.

Washington, 19 p. elok. — Valtiodepartmentin Ruotsin ulkoviraston välityksellä saamissa tiedoissa kuvataan Venäjän kaupunkien sekasortoisesta tilasta. Rautatiepostikulku Pietarin ja Moskovan välillä on keskeytetty.

Ruotsissa olevat Saksan asiamiehet sanoivat elokuun 14 p:nä, että syynä Saksan lähetystön poistumiseen Venäjältä oli pelko bolshevikivastaisen kumouksen puhkeamisesta. Asiamiehet kertovat, että vastavallankumouksessa joutunee Tshernoff valtaan sosialivallankumouksellisineen ja että nämä kutsuvat heti perustuslakikonventsionin koolle, jonka Saksa tulee tunnustamaan.

Moskovassa oleva Ruotsin varakonsuli on pyytänyt Ruotsin hallitusta lähettämään laivan Pietariin noutamaan 200 liittolaismaiden alamaista pois Venäjältä. Jos tämä toimenpide epäonnistuu, niin siinä tapauksessa pyydetään pakolaisille turvallista matkaa Suomen kautta.

Murhayritys Warsovassa.

Zürich, Sweitsi, 19 p. elok.—Tänään ilmotetaan, että Warsovan salaisen poliisiosaston saksalaista päällikköä kohden heitettiin pommi, mutta murhayritys epäonnistui.

Saksalainen patrullijoukko tappoi kaksi murhayrityksen tekijää, mutta toiset pääsivät pakenemaan.

Jalkaväki ja ratsuväki pitää patrullia kaduilla. Useita vangitsemisia on toimitettu.

SÄHKÖSANOMATIETOJA

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Aug. 20, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

(U. P:n sähkösanomia Toverille)

Emil Herman määrätty säilytettäväksi vankilassa.

Seattle, 20 p. elok. — Sosialistipuolueen valtiokirjuri Emil Hermanin määräsi tuomari Neterer säilytettäväksi vankeudessa valtion vankilassa siihen saakka kunnes hänen vetoumuksensa tulee käsiteltäväksi ylemmissä oikeuslaitoksissa. Määräyksen tuomari antoi siitä syystä, että Herman oli lähtenyt oikeuspiiristä ilman oikeusistuimen lupaa ollessaan vapaalla jalalla takausta vastaan. Herman vangittiin Montanassa matkallaan sosialistien puoluekokoukseen.

Tuomari Neterer niinikään määräsi syyskuun 3 päivänä käsiteltäväksi kysymyksen mitä tehdään Hermanin puolesta oikeudelle jätettyjen $10,000 takausrahojen suhteen, joita virallinen syyttäjä vaatii takavarikoitavaksi.

Nuorukaisten rekisteröiminen.

Washington, 20 p. elok. — Kutsuntatoimiston päällikkö kenraali Crowder arvioi, että ensi lauantaina tulee rekisteröimään 158,011 nuorukaista, jotka kesäk. 5 päivän jälkeen ovat täyttäneet 21 vuotta. Oregonin osalle lankeaa 999, Washingtonin 1,618 ja Montanan 992 rekisteröitävää nuorukaista.

Välien rikkoutuminen johtaisi sisällissotaan Espanjassa

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Aug. 20, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Madrid, 19 p. elok. — Koskettaen kirjotuksissaan Saksalle lähetettyyn noottiin, Espanjan saksalaismieliset lehdet selittävät, että välien rikkoutuessa Saksan kanssa puhkeaisi Espanjassa sisällissota. Saksalle lähetetyn nootin sisältöä ei ole vielä julkaistu.

Nämä lausunnot ovat nostaneet ankaria vastalauseita liittolaisille suosiollisissa sanomalehdissä. Kansainvälinen tilanne on nykyään Espanjassa päivän polttavimpana kysymyksenä ja yleisimpänä keskustelun aiheena.

Ulkoministeri Dato väittää, että mitään noottia ei Saksalle ole lähetetty.

Englannin katuvaununaiset vaativat saman palkan kuin miehet

Lontoo, 19 p. elok. — Lontoon katuvaunuliikenne oli kokonaan lamassa tänä-aamuna katuvaununaisten lakon takia. Lakko uhkaa levitä yli Englannin. Viime yönä katuvaunutyöläisten unio päätti kutsua lakkoon kaikki 30,000 jäsentään yli maan.

Tänä aamuna lontoolaiset kulkivat jalkasin työpaikoilleen tai ajoivat jos minkälaisella ajopelillä. Noin 15,000 miestyöläistä on mennyt myötätuntoisuuslakkoon katuvaunutyöläisnaisten puolesta. Tuhansittain moottorivaunuja on joutilaina.

Naisten ainoana vaatimuksena on saada viisi shillingiä "bonusta" viikkoa kohden, joka summa äskettäin myönnettiin miehille.

Naisvankeja vapautetaan töihin Ranskassa

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Aug. 20, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Washington, D. C., 19 p. elok. —Ranskassa vallitsee niin suuri puute työväestä, että vankeuteen tuomittuja naisia on yleensä alettu vapauttaa vankiloista töihin, niin on Ranskasta ilmotettu täkäläiselle Nuorten Naisten Kristillisen Yhdistyksen toimistolle.

PILALEHTI LAKANNUT ILMESTYMÄSTÄ.

New York, 19 p. elok. — Puck, aikaisempia Amerikan pilalehtiä on lakannut ilmestymästä, niin on ilmoitettu. Puck on viimeksi ollut Hearstin hallussa.

Ensimmäinen levottomuus lajiaan järkyttää Jaappania

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Aug. 20, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th. 1917.)

Lontoo, 18 p. elok. — Tien Tsinistä lennätettiin Exchange Telegraph Co:lle tänään:

"Japanin riisimetelit muodostavat järkyttävimmän mieltenpurkauksen mitä vuosikausiin on ilmennyt järjestynyttä hallitusta vastaan. Mielenosottajat turvautuvat äärimmäisimpään väkivaltaisuuteen toimittaen dynamiittiräjähdyksiä ja murhapolttoja yleisesti."

Tokio, 15 p. elok. — Tokiossa oli eilen illalla vakavia meteleitä. Kansanjoukot hävittivät omaisuutta kaupungin liike- ja teatterikeskuksessa. Meteleitsijät marssivat Asakusan suureen asuntokaupunkiin, jossa keskiluokan asuntoja hävitettiin.

Levottomuudet leviävät.

Yli maan vallitsevat leipäkapinat ovat lisääntyvän yhteiskunnallisen levottomuuden ilmauksia kansan keskuudessa ja yleinen usko on vallitsemassa, että Japanin valtakunta on kulkeutumassa yhteiskunnallista kriisiä kohden. Sen jälkeen kun maa tuli länsimaiselle sivistykselle avatuksi, ei sellaista nousua ole tapahtunut. Kansanliike tuntuu paisuvan, temmaten mukaansa työväenluokat ja myös keskiluokkalaisia.

Mielenkiintoista on, että metelit ovat luokkaluontoisia, "kapitalisti-vastaisia." Kansan raivo kohdistuu etupäässä kaikkea ylellisyyttä vastaan. Geisha-tyttöjä on kivitetty kaduilla ja rikkaiden asuntoja on ryöstettu. Sota on lisännyt rikasten ylellisyyttä ja köyhien kurjuutta, koska maksetut palkat ovat aivan riittämättömät.

200 puotia ryöstettiin.

Meteli alkoi viime tiistaina, kun noin 5,000 mielenosottajaa estettiin pääsemästä kaupungin puistoon. Mielenosottajat marssivat senjälkeen kaupungin valtakatua myöten alati lukuisempana ja hävitti 200 puotia ja ravintolaa. Kaksikymmentä poliisia kolhittiin puolikuoliaaksi. Yhdeksänkymmentä henkeä vangittiin.

Japanin riisivilielijät ovat säilyttäneet varastoihin 120,000,000 bushelia riisiä. Tämä aiheuttaa yleisen riisipulan, koska kövhät eivät kykene maksamaan vaadittuja hintoja. Japanin hallitus ei sodan aikana ole vielä ottanut askeltakaan elintarpeiden jaon valvomiseksi ja työläisten palkat ovat pysyneet ennallaan. Riisin hinta on nelinkertainen ja muut elintarpeet ovat kallistuneet kaksinkertaisesti.

Nykyinen kansanliike edellyttää suurta muutosta Japanin yhteiskunnallisissa oloissa. Japani on "länsimaistunut" siinäkin mer kityksessä että kansanjoukot alkavat siellä olla länsimaiden kansanliikkeiden "saastuttamia".

Ulkomaalaisten sotilasten kansalaistuttaminen

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Aug. 20, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Toledo, Ore., 19 p. elok. — Ylimääräinen oikeuden istunto tulee pidettäväksi täällä kuusipuun hakkaukseen tuotujen ulkomaalaisten sotilasten kansalaishakemusten käsittelyä varten. Hakemuksia on käsiteltävänä 150. Kansalaishakemusten tutkija V. W. Tomlinson Portlandista saapuu kuulustelemaan hakijoita.